دادطاي تايبةتي ئسراق: ئاشتبوونةوة و دووبارةنةبوونةوةي تاوانةكان تة ا بة كوشتني سةدام نايةتةدي

شاخةوان شؤأش

بةشي سميةم و كؤتايي

بةكارهمناني سةدام و هةولّي ثاكردنةوةي نةتةوةي ضةوسمنةري عارةب لة تاوانكاريةكان

هةرزوو داسةثاندني دادطاي تايبةتي ئسراقي و بةئسراقيكردني دادطاكة, ئاسايي ئةو لمكدانةوةي بؤ كرا كةوا لةلايةك, زوو دادطايكردني سةدام و براندنةوةي سزاي كوشتن بةسةريدا, لةلايةكي ديكة كةنترؤلكردني دادطاكة و سنوردارkردني بلآوبوونةوة و ئاشكرابووني طةلم سكاندالَ و راستي كة رؤذئاوا و دةسةلآتداراني ئسراقي ئارةزووي ناكةن.

سةدامي ديكتاتؤر كةسايةتيةكة جطة لةوةي ثةروةردةي كةلتوري خملةكي, ئيسلامي و باوكسالاري عارةبية و شاطردي كؤمؤنيستة ديكتاتؤرةكان بوو, لةلايةن رؤذئاواوة يارمةتي دراو بةهمزكرا. سةدام بةضي تواني كارطةي ضةكي كيمياوي, ضةكي كؤمةلكوذ و ئةتؤمي دروست بكات؟ كم يارمةتي ئةوي دا؟ واز لة ولآتة سؤسياليستي و كؤمؤنيستةكان بينة, ضونكة مافي مرؤظ و ئازادي لة فةرهةنطي ئةواندا شوضني نةبوو, بةلآم ئايا رؤذئاوا نةيدةزاني ئةو ضةكة دذي خةلكمكي بمتاواني وةكو كورد بةكار دةهمنرمت؟ رؤذئاوا ئةوةي باش دةزاني و لةثشناوي ثارة و بةرذةوةندي ناسيونالانةياندا يةكوديان لة يارمةتي و هاوكاري سةدام نةكرد. لة كؤتايي حةفتاكاندا (جاك شيراك)ي سةرؤكي ئمستاي فةرةنسا خؤي هات ضاوي بةسةدام كةوت و بةلمني دروستكردني ضةكي ئةتؤمي ثمدا. ئةلمان خؤيان ضوونة ئسراق و كارطةي ضةكي كيمياويان بؤ ئسراق دامةزراند. ئةمةريكا خؤي يارمةتي سةدامي لة دروستكردني ضةكي كؤمةلكوذدا. ئةو (رؤمسفيلد)ةي كة ئمستا مينستةري بةرطري ئةمةريكايةو, خؤي سةبارةت بةوة هات و ضاوي بة سةدام كةوت[1]. ئةوانة و زؤري ديكة, هةمووي لةكةي رةشن بةنمونةواني رؤذئاواوةن. ديارة ئاسايية, رؤذئاوا هةولَ بدات بؤ داثؤشيني ئةو سكاندالَ و رمكةوتنانة كة دةكرمن بتوانمن لة تاوانةكاني دذ بة مرؤظايةتي بة بةشداري لة تاوانكاري تؤمةتباريان بكات. ئةوة جطةلةوةي زيان بة بةرذةوةندي ئةو رامياراني لةسةر دةسةلآت ماون بسطومان دةطةيةنمت. ديارة ئةوة لةدادطايةكي وةكو ئةوةي ئسراق باشتر دةتوانرمن بخرمتةلاوة و كةنترؤلَ بكرمت و خؤيان لةو تاوانانة بثةرمننةوة. ولآتاني داطيركةر و ولآتاني ديكة بةهةمان شمومة, ئاطاداري هةموو ئةو تاوانانة بوون كة لةلايةن رذمني سةدام ئةنجام دةدران, بةئةطةري زؤر ئةوان راستةوخؤ يا ناراستةوخؤ و بةشمومةيةك لة شمومةكان يارمةتيان داوة. ديارة ولآتاني داطيركةر رمكةوتن و ثةيماني تايبةتيان لةطةلَ سةدامدا سةبارةت بة كمشةي كورد مؤركردووة. بؤية ئةوانيش وةكو رؤذئاوا تا بؤيان بكرمت هةولَ دةدةن دادطاكة داخراو و سنوردار بمنت.

خالمكي ديكة كة جمطاي نيطةراني زؤرة ئةوةية, لةلايةن دةسةلآتدارة ئسراقيةكانةوة هةولّدةدرمت تاوانةكان بة خودي سةدام و تاوانباراني ديكة ببةسترمنةوة. واتة هةولَ دةدرمت تاوانةكاني طةلكوذي, ثاكتاوي رةطةزي, بةعارةبكردن و تاونةكاني ديكة بة سةردةمي رذمي بةعس ببةستنةوة. ئةوان دةسةلآتداراني كورد و عارةب, دةلّمن: "سةدام تاواني دذ بة هةموو خةلكي ئسراق كردووة و بةهيوان بةزووترين كات بة سزاي رةواي خؤي بطات". بةو طؤتةية هةولّي رةشكردنةوةي تاوانةكاني ثمش سةردةمي سةدام دةدرمت. ديارة تاوانةكاني دذ بةكورد هةر لةسةردةمي سةدام نةبووين بةلكو بة درمذايي تةمةني ئسراق بة بةردةوامي هةبووين و رذمني سةدام درمذةثمدةري ئةو ثؤليتيكةي ئةواني ثمش خؤي بووة. ئةو تاوانانةي دذي كورد كة لةماوةي 80 سالّي رابردوودا درمذةيان هةبووة, كردارمك بووين لةلايةن نةتةوةي زؤرينة و دةسةلآتداري عارةب كراون, ئةوة راستيةكة هةموو نةتةوةي زؤرينةي عارةب بة شمومةيم لة شمومةكان ثمية ئةوةستدارن. بةلآم ئةطةر دذايةتي كورد و تاوانةكان هةمووي بخةنة ملي سةدام, ئةوا ئةوان سةركةوتوانة خؤيان لةو راستية مذووييية دةرباز دةكةن و بةمشمومةية خؤيان لةبةرثرسيارية, بةخؤداضوونةوة وخؤضاككردنةوة رزطار دةكةن. ثياو لةوة دةطات كةوا بؤضي عارةبةكان ئةو

[1] ئةو زانيارياية لة فليمكي دةكومةنتاري تةلةظزيؤني (تيطي تووب) ي دانيماركي ثمشكةشكرا.

هةولَة دةدةن, بةلآم ئةوةي جمطاي سةرسوڕمانة ئةوةية, طةلص لة دةسةلآتدارة كوردةكانيش لة هةمان ئاواز دةخومنن. ديارة ئةوة زةبرمكي ديكةي ئمراقضيةتية بةكمشةي نةتةوايةتي كورد دةكةومت.

خالَمكي ديكة كة جمطاي نيطةرانية و دةكرص وةكو هةولَدانمك بؤ شمواندني ڕاستيةكان بمت, ئةوةية طواية تة ا سةدام و ڕذممةكةي تاوانبارن, بةسزاداني ئةوان ئةوا هيض كمشةيةك لة نموان طةلاني ئمراقدا بةتايبةتي كورد و عارةب نامممنص و ئيتر ئاشتبوونةوة دمتةدي. ئاشكراية ئاشتبوونةوةي نموان كورد و عارةب بةر لةهةموو شتمك بة دانثمناني وةكويةكي ئازادي و ماف دةكرص بمتة بوون, ئةوة تا ئمستا لةئارادا نيية. سةدام يا عةلي كيمياوي و ئةوانيتر لة تاوانكاريةكان بةتة ا نةبووين, هةموو ئةفسةرة ثاية بةرز و نزمةكان, ثياوة ثلةدارةكاني ئةمن و ئيستخبارات و هةموو ئةوانةي لةكورد كوشتن و تاونكاريةكان بةشداريان كردووة كةموزؤر تاوانبارن. لةبيرمان نةضمت ئةوانة هةمووي عارةب بوون و لةشارة عارةبةكانةوة هاتبوون, ئةوڕؤ ئةوانة طةلمكيان بةشموةي جيا بووينةوة كاربةدةست. كورد كوذي لة سةدامةوة دةستي ثمنةكردووة و داهمنانمكي سةدامي ديكتاتؤر نةبووة, وةكو ثمشتر طووتمان, سةدام تة ا درمذةثمدةري ثؤليتيكي ثاكتاوي كوردة, جياوازيةكة ئةوةية ئةو بمبةزةييانةتر و دڕندانةتر ثيادةي ثؤليتيكي ثاكتاو و لةناوبردني كوردي طرتة ئةستؤ. ئاشتبوونةوة يا دووبارةنةبوونةوةي تاوانةكاريةكان ثمويستي بةبووني طةلص فاكتةر هةية (لةخوارةوة زياتر دممة سةر ئةو بابةتة), سزاداني سةدام و تاوانباراني ديكة تة ا يةكمك لةو فاكتةرانةن و طرنطنترين فاكتةرنين, ضونكة ئةو ممنتال و كةلتورةي سةدام و ئةواني تري دروستكرد هةر لةذيانداية و دةشتوانص لة ئمستا و لة داهاتوودا خةلَكي ديكةي وةكو ئةوان ثةروةردة بكات.

سةبارةت بةڕةخنةي طةلص لة شارةزاياني ياساي نمونةتةوةيي, ثمويستة بطوترمت ئةوان ثةرؤشي ڕةوايةتي ياسايي دادطاكةن زياتر, كمشةي طةلي كوردستان ضةند زياني لةئةنجامي دادطايةكي ئاوا ثمدةكةومت, بؤ ئةوان همندة طرنط نيية. ديارة يةكمك لةو هؤيانةي كة بووةتة هؤي ئةوةي طومان لة ڕةوايةتي ئةو دادطاية و ثرؤسةي دادطاييكردنةكة لةلايةن شارةزا و ياساناسة جيهانيةكاندا بكرمت, ئةوةية جطةلةوةي بةضاوي ڕةخنة لة بوون و ثمكهاتةي دادطاكة دةڕوانن, وا ڕةضاو دةكرمت, ئةو دادطاية سةدام بةكوشتن سزا بدات (هةروةكو كؤفي ئةنان و هةندص ياساناسي جيهاني ديكة ئاماذةيان ثمداوة). ئةوانة بؤ سزاداني تاوانباران, وابةستةي ياساي نمونةتةوةيين و دذي سزاي كوشتنن, بؤيةش بةجؤرص لةجؤرةكان لةسةرةتادا, لة يةكلايةنة هةنطاونان و ثةلةكردن لة دامةزراندني دادطاكةدا, هةست بةوةكرا كةوا ثةلة لة دادطاييةكة و كوشتني سةدام دةكرمت. ئةو فاكتةرانةي ثشتطيري ئةو طومانة دةكات ئةوةية, ئةوانةي سةدام و تاوانباراني تر دةدةنة دادطا, يا خةلَكمكن دذي سةدامن (وةكو ئةمةريكا و بةرهةلَستاكارني سةدام كة ئةمرؤ دةسةلآتدارن) يا سةر بة لايةني قوربانين. طومان لةوة دةكرمت ئةوانة بتوانن ڕةوايانة و بملايةنانة دادطايي تاوانباران بكةن, ضونكة ئةوانة خةلَكمكي بملايةن نين. هةروةها مةترسي ئةوة زؤرة دةسةلآتداراني ئمراقي ثيادةي مةبةستي ڕامياري خؤيان بكةن. واتة كمشة ئةوة نيية كةوا سةدام سزا دةدرمت, ضونكة سةدام و تاوانبارني ديكة لة دادطايةكي نمونةتةوةييش بةئةطةري زؤر هةر سزا دةدرمن و دةربازيان نابمت, كمشةكة ئةوةية, ئايا دادطايةكي ڕةوا لةئاراداية و دادطاييةكان ڕةوا دةبن؟ ئةوة ئةطةر مرؤ لةڕوانطةي دادوةري و ڕةوايةتي ياساييةوة سةيري كمشةكة بكات.

ئاشتبوونةوة و دووبارةنةبوونةوةي تاوانةكان تة ا بة كوشتني سةدام نايةتةدي

لة 13 و 14ي ئؤكتؤبةردا كؤنفرانسمك لةذمر ناوي "دادطايي سةراني رذممي ثمشووي عمراق – وانةيةك بؤ دووبارةنةكردنةوةي تاوانةكاني جينؤسايد لة كوردستاني عمراقدا" لة خانووي ثةرلةماني كوردستاندا سازكرا. كؤنفرانسةكة زياتر ثةيوةندي بة خؤئامادةكرن و ئامادةكردني فايلةكاني ثةيوةستدار بة ثمشملكردني مافي مرؤظ و تاوانكاريةكانةوة هةبوو, بةثمي ڕاثؤرتة ڕؤذنامةوانيةكان باس لةوة نةكراوة, ضؤن تاوانةكاني طةلكوذي و ثاكتاوي ڕةطةزي دةكرص دووبارة نةبنةوة. من دةمةوص كةمص لةسةر ناونيشانةكة بثةيظم.

من ثمموايةكمشةي كورد زؤر لةوة طةورةترة كة بة كوشتني سةدام ببڕمتةوة, كمشةي كورد لةو دادطاية تايبةتةي ئمراق زؤر بةرفراوانترة, بؤية سةدام دةكوذرص يا زينداني يةكجاري بؤ دةبرمتةوة, ئةوة تة ا بة ئةنجامكي هةنوكةيي و كاتيةوة بةندة و فاكتةرمكة بؤ دلَدانةوةي قوربانيةكان طرنطة. دةبص بطوترمت كةوا سزاداني تاوانباران فاكتةرمكي طرنطة بؤ بووني جؤرمك لة دادوةري, بةلآم ئةوة بةس نيية بؤ طةيشتن بة ئاشتبوونةوة يا دووبارةنةبوونةوةي تاوانكاريةكان. ديارة ئةطةر كورد بيةوص بابةتيانة و ڕاشيونالانة سةيري كمشةكةي خؤي بكات و سةيري فاكتةري بنضينةيي سةرهةلَداني كارةساتةكان بكات, ئةوا دةبص بةدواي ضارةسةري بنةڕةتي ئةو هؤكارانةدا بطةڕص كة باكطراوندن و هؤكاري بنضينةيي سةرهةلَداني

كەشتەي كوردن. طريمان سەدام و تاوانباراني ديكة هەمووبان كوذران, ئايا ئيتر ئاشتي لة كوردستان سةقامطيردةبم و ئيتر تةواو كورد ئازاد بوو؟! تازة تةنيشتمان دةكةويتة عاردي و ضيتر راونان و تؤقاندن دووبارة نابنةوة؟! جارمكي ديكة طةلكوذي و بة عارةبكردن بةضاوي خؤمان نابينين؟! وةكو ئمشتر ئاماذةمان بؤيكرد, ئةو كةلتورةي سةدامي دروستكرد, كارطةكةي هةروا لةطةردايةو و خةلكي دذة كورد لةناو عارةبي ئيراقي طةلم زؤرن. ئةمرؤ مرؤظي كورد لةبةر كوردبووني لةلايةن هةندم طروثي عارةب سةربر دةكرمت. ئةو طروثانة كمن و ئةو رقة لةض كةلتورمكي ضؤلتةرست و بةربةريانة سةري هةلداوة, كة تة ا بة سةربرين دلي ئاو دةخواتةوة؟ دةبي ئةوة ض كةلتورمك بمت كة لةسةدةي بيستويةكدا رمطاي سةربرين بدات و بة رةواي دابنمت؟ ئةوة هةمان ئةو كةلتورة عارةبي و ئيسلاميةية كةسةدام و عةلي كيمياوي دروست كرد. غازي ياوةر هممشتا هيض دةسةلآتي نييةو, غازي ياوةر كة بةثشتطيري بارزاني و تالةباني بووة سةرؤكي ئيراق, ئةوا هةر لةئمستاوة هةرةشة لة كوردة ئازاد يخوازةكان دةكات. ئةدي ئةطةر دةسةلآتي كةوتة دةست دةبم ضي بكات؟ بةثمي وانةكاني مةذووو برواكردن بةنةتةوةي ضةوسمنةر و داطيركةري عارةب تة ا خؤش باوةرية و فسرلةخؤكردنة. ناكرم بروا بة نةتةوةيةك بكةيت, كة ضةندين جار, لةسةردةم و قؤناغي جياوازدا و لةذمر ناوي ئايدؤلؤذياي جؤراوجؤردا, ويستي لةناوت ببات و طةلكوذي كردبت.

جمي خؤيتي لمرةدا هةولّةكةي سةرؤكي ثارتي, مةسعود بارزاني و بةرمسوةبةرايةتيةكةي هةولمر سةبارةت بة ئاشتبوونةوة لةطةلَ عارةبان كة لة سالي 2004 دا درا, وةبير بمنينةوة. سةيرة كورد نةتةوةي قوربانية, كةضي ئةو داواي ئاشتبوونةوة لة نةتةوةي عارةبي بالآدةست و ضةوسمنةر دةكات. زؤر سةختة بتوانرم نصونةيةكي لةو شمووةية لة مةذووي نةتةوة ذمردةستةكاندا بدؤزيةوة. ئةو دةستثمشخةرية دةبم لةلايةن تاوانبار و نةتةوةي ضةوسمنةرةوة بكرمت و ئةوان دةستي ئاشتبوونةوة بؤ نةتةوةي مافخوراو و قوربانيكراو درمذبكةن, داواي لمبوردن لةجياتي نةتةوةكةياندا بكةن و ئامادةي ئةنجامي تاوانةكاني نةتةوةكةيان بن. رةنطة خةلّك هةبن بلّمن: "خؤ ئةوانة تاوانبار نةبوون بؤ داواي لمبوردن بكةن!". جطاي بيرخستنةوةية كةوا ئةلّمانيا ئمستاش ناوةناوة بةناضاري دةبم قةرةبووي زيانةكان بؤ قوربانيةكاني جةنطي جيهاني دوو بكةنةوة, ئةو تاوانكاريانةي كة بةرامبةر قوربانيةكان كراون نيو سةدة بةر لةئمستا بووة, بةلآم تاونكاريةكان لةلايةن طةلي ئةلّمانةوة كراون, ئةلّمان دان بةوةدا دةنمن كةوا ئةوان بةشمكن لةو طةلةي تاوانكاريةكاني هؤلؤكؤستي ئةنجامدا, بؤية ئةلّمان خؤيان بةبةرثرسيار دةزانن. نةتةوةي كؤريا ئمستاش ضاوةرواني داواي لمبوردن لة ذاثؤن دةكةن و ثميان واية ذاثؤن لةسةريةتي داواي لمبوردن لة خةلكي كوريا بةرامبةر ئةو تاوانكاريانةي كة سوثاي داطيركةري ذاثؤن و كةساني ذاثؤني بةرامبةر بة خةلكي ذمردةستي كؤريا لة نموان سالّةكاني 1910 تا 1945 دا كرديان, بكات. ضونكة تاوانباران ذاثؤني بوون و سةربة طةلي ذاثؤن بوون, بؤية طةلي ذاثؤن بةرثرسيارةتي دةكةوضتة ئةستؤ.

سةير ئةوةبوو ئةوسا يةكم لة كؤنة ئةفسةرةكاني بةعس كة هاتبووة هةولمر لةجياتي ثةشيماني و لمبوردن بة شانازيةوة دةيطوت: "من بةشةرةفةوة شةرم لةطةلَ كورد دا كردووة!" ديارة لة كؤبوونةوةكاندا لةزؤربةي كاتةكاندا بة زماني نةتةوةي ضةوسمنةر و داطيركةر بة عارةبي لةناو شاري هةولمر سةبارةت بة ئاشتبوونةوةكة دةمةتةقمكرا. لةبةر ئةوةي ئةو هةنطاوة وةكو زؤر هةنطاوي ديكةي ناوضةكة, زياتر طرنطي بة رووالّةت و خؤدةرخستن و خؤهةلّكمشان دةدات و مةبةست ضارةسةري كؤنكريتي و راستةقينة نييةو, بؤية زؤر بر ناكات و واتايةكي ئةوتؤي نابمت. ئةو هةنطاوة هةنطاوسكة ئمراقضيةتي لةطةلَ خؤيدا همناي, ئةوة بةلّطةيةكي ديكةي لاوازيي كةسايةتي ناسيونالانةي دةسةلآتداراني كورد بوو ثمان ثيشاندرا.

دووبارةنةبوونةوةي ذةنؤساید و بةعارةبكردن و تاواني ديكةي دذ بة مرؤظايةتي كاتم دةكرم بمتةدي كة ئاشتبوونةوة لةسةر بنضينةيةكي راستةقينة و مةبةستمكي ثاك و روون بمتةدي. ئاشتبوونةوة كاتم دةكرم بمتةدي كة ثرؤطرامسكي تاوتوسكراو و روون و ئاشكراي بؤ دابنرم, هةروةها ميكانيزمسكي روونى جمبةجمكردنةكةي بؤ ديار بكرمت و مسؤظةر بكرمت. كاتيَ ئاشتبوونةوة دمتةدي, جطة لة ذماردنةوةي قةرةبوو بؤ قوربانيان و سزاداني تاوانباران و طةلم ثرؤسةي ديكة, لةسةر بنضينةي دانثمنان بة يةكساني و وةكويةكي ئازادي نةتةوايةتي بمت. واتة دان بة ئازادي نةتةوةي كورد وةكو ئازادي عارةب دابنرمت, بة مجؤرة دانان بة ئازادي ناسيؤني كورد وةكو نةتةوةيةكي ئازاد و سةربةخؤ.

ئةطةر بمتو بمانةوم فسرلةخؤمان نةكةين و دةستنيشاني هةنطاوة ثمويستةكان بؤ ئاشتبوونةوةيةكي درمذخايةن و بمطةرد بكةين, ئةطةر بمانةوم ضارةسةرمكي ئايديال (كة بتوانم ئاشتبوونةوة بمنمتةدي) دياربكةين, دةبم بةلايةني كةم:

يةكةم, هةلّوةشاندنةوةي هةموو ئةو ياسايانةي دذي كورد و كةمينةكاني ديكة كة تا ئستا ماون. نابص ثاكانة بؤ بووني هيض يةكص لةياسا رةطةزثةرستيةكان بكرست و دةبص بص يةكودوو نةمنن. نةك وةكو ئةوةي ئستا دةيبينين, هةندص ياسا كة بةدلّي عارةبةكاني بةغدا نيية هةلّوةشاوةتةوة بةلآم ئةوانةيان هشتؤتةوة كة خؤيان نايانةوص لايانداةن.

دووةم: سرينةوةي هةموو ئةو هةنطاو و ياسايانةي كة ثرؤسةي بةعةرةبكردن لةطةلَ خؤيدا هشاوني و سةثاندووني. واتة ئةو ياسايانةي بةر لة رذمي بةعس و ئةوانةي دواتر لةسةردةمي بةعسدا هاتن, دةبص رةشكرمنةوة و نةمنن. ئةو عارةبانةي كة ثرؤسةي بةعارةبكردن هشاوني بؤ ناوضةكاني كوردستان, يةكوددوو لة ناردنةوةيان نةكرست. دةبص عارةبة دةسةلآتدارةكان دةستثشخةري بكةن و بةو هةنطاوانة هةلّسن نةك هةر بةتة ا كورد, ئةوة ئةطةر عارةب مةبةستي ئاشتبوونةوةي هةية. دةسةلآتداراني كورد دةبص ئةو عارةبة داطيركةرانة بناسن كةلةسةر خاكي كورد جنيشكراون, نابص بؤ هيض جؤرة مةبةستيك ثشتطيري مانةوةيان بكرست, يا بة عارةبي رةسةن دابنرص[2]. بةكورتي دةبص ووردودرشتي شوصنةواري بةعارةبكردن بةهاوكاري و دةستثشخةري عارةبي دةسةلآتدار بسرصنةوة, ئةطةر كورد يةكلايةنة ئةو ئةركة بطرصتة ئةستؤ, ئةوة بةئةطةري زؤر هسماي ناتةبايي عارةبة لةثرؤسةكة.

سيةم: دةبص عارةب دان بة تاواني طةلكوذي ئةنفال بةبص يةكودوو دابنص و ناوي ئةنفال وةكو تاوانيكي طةلكوذي تايبةت بناسرست و لةدةكومسنتةكاندا بنوسرست, نةك وةكو تاوان دذي مرؤظايةتي بنوسرست يا ثاكانة بؤ ثيرؤزي ناوةكة بكرست و بةمشوةية خؤيان لةبةكارهسناني ناوةكة بثارصزن. ثويستة طةلكوذي ئةنفال لةدةكومسنتة ئصراقي و نسونةتةوةييةكان, بةتسرؤتةسةلي طوزارشت بكرست و روون بكرصتةوة. ناوي تاواني طةلكوذي ئةنفال لة دةستورةكاتيةكةدا نةهاتووة, ئةوة طومان سةبارةت بة نيازي عارةبان دروست دةكات.

ضوارةم: دانان بة تاواني ثاكتاوي رةطةزي و بةعارةبكردن بص ثصضوثةنا. واتة لةدةكومسنتة ئصراقي و نسونةتةوةييةكاندا ضةمكي بةعةرةبكردن بناسرست و بةرووني طوزارشتةكةي بنوسرست. نةك خؤ لةو ناوة بثارصزرست و ضةمكي طؤريني رةطةز يا "زةرةرمةندي سياسي" بةكار سنرست. عارةب دةبص دان بة بووني بةعارةبكردن دابنص, طةر مةبةستي ثاكيان بؤ ئاشتبوونةوة هةية.

ثنجةم: بةهةمان شيوة دانان بة كؤمةلكوذيةكةي بارزانيةكان و ثاكتاوي فةيليةكان وةكو تاواني جيا و سةربةخؤ, طوزارشتيان بة رووني بكرست و لة دةكومسنتة ئصراقي و نسونةتةوةييةكاندا بةتسروتةسةلي بنوسرص.

شةشةم: ثويستة بةفةرمي لةلايةن دةسةلآتداراني عارةبةوة داواي لسبوردن لة خةلكي كوردستان بكرست. هةروةها قةرةبووي هةموو ئةو زيانانة و قوربانيانة بكرصنةوة كة بةهؤي تاوانكارية جؤراوجؤرةكان رووياں داوة. قةرةبوو كردنةوةي ضةندين سالَ زياتي دارايي خةلكي قوربانيي ثويستة بكرصتةوة. ئةو تاوانانةي دذ بةكورد كراون لةلايةن نةتةوةي بالآدةستي عارةبةوة كراون و جودان لةوةي دذي شيعة يا بةرهةلّستكاراني بةعس كراون, بؤية نابص قةرةبووكردنةوةي قوربانية كوردةكان لةطةلَ ئةواني ديكة تمكةلكرص. دةبص واثيشان بدرست كةوا ئةو تاوانانة, نةتةوةي بالآدةستي عارةب بةرامبةر بة نةتةوةي ذىردةستي كورد كردوويةتي.

حةفتةم: سزاداني هةموو تاوانباران لة دادطايةكي نسونةتةوةيي[3] بطلايةن و خاوةن رةوايةتي, لةدادطايةكي كراوة و ثرؤفيشنالدا كة لةئاستي نؤرم و مةرجة نسونةتةوةييةكاندا بست و بةثصي ياساي نسونةتةوةيي تاوانباران سزا بدرص. نةك دادطايةكي ئصراقي كة لةلايةن نةتةوةي عارةبي طةلكوذةوة بةرسوةدةضت.

هةشتةم: ثرؤطرامكردني ئةو تاوانانة و تاوانكاري ديكةي دذ بة مرؤظايةتي لة سيستةم و ثرؤطرامي ثةروةردةيي هةموو ئصراقدا, تاكو نةوةي داهاتووي عارةبان زانياريان لةسةر ئةو تاوان و تاوانكاريانة هةبست و وابكات ئشتيخوازانة

---

[2] بةرثرسكي سةر بة بةرصوةبةرايةتي هةولص بانطهشتي هةندص عارةبي طوندي سةرطةراني كردبوو, بةعارةبي رةسةني ناوضةكةي ثناسةكردن. بةثصي روونكردنةوةكةي سةربةست عةزيز, ئةو عارةبانة بةهؤي ثرؤسةي بةعارةبكردن لة سالّي 1975 دا هاتوونةتة ئةوص و خةلكي رةسةني ناوضةكة نين. (وتاري: ثارتي و خةبات, ممذووي كوردستان دةشصومن ... سةربةست عةزيز, كوردستان نصت)

[3] شاياني باسكردنة كةوا هةر كشتية و تايبةتمةندي خؤي هةية, رةنطة دادطاي نسونةتةوةيي بؤ هةموو كشتيةك باشترين ضارةسةر نةبست يا حةز بةبووني نةكرست. بؤنمونة حكومةتي راوةندا طلةيي زؤري لة دادطا نسونةتةوةيةكةي سةبارةت بة راوةندا هةية, بةلآم ديارة ئةوة لةبةر هةندص هؤي تايبةتة, كة بة بةرذةوةندي حكومةتي راوةنداوة ثةيوةستدارة. سةبارةت بة كورد, بةرذةوةندي كورد و كشتةكةي لةوةدابوو دادطاكة ئةنتةرناسيونال باية.

بيربكةنةوة و دذي تاوانكاري بووةستن. بةكورتي بكرمتة بناغةيةك بؤ طؤريني ممنتالي شةراوي و دذة كوردانةي نةوةي داهاتووي عارةب و ثةروةردةكردنيان بة ممنتالمكي دؤستانة و ئاشتيخوازانة.

نؤيةم: داننان بة مافي ئازادي و سةربةخؤيي كورد لةخاك و نيشتيماني دمريني خؤيدا. ئةوةش بة رمطادان بة برياردانى مافي ضارةنووس و سةربةخؤيي بةبم ثةناوثمض و ئةملاوئةولا. عارةب دةبم دان بة وةكو يةكي ماف و ئازادي تةواوي كوردان دابنمن, واتة ئةوان نابم دذي سةربةخؤيي كورد و ستاتي سةربةخؤي كوردان بووةستن. داننان بة مافي ئؤتؤنؤمي يا فيدرالي ضارةسةري كمشةي كورد ناكات و ئاشتبوونةوةي راستةقينة لةسةر ئةو بنضينةية نايةتةدي, بةلكو ئةوة تة ا دواخستني ضارةسةري بنةرةتيية و هةمووكات مةترسي سةرهةلداني ناكؤكي رةطةزي و ئةطةري دووبارةبوونةوةي كارةساتةكان لةئارادا دةبمت. ئاشتبوونةوة لة ضوارضموةي ئمراقدا نايةتةدي. ئاشتبوونةوةي بمطةرد و راستةقينة كاتمك دمتةدي كة كورد وةكو عارةب ببمتة خاوةن ستاتي ئازاد و سةربةخؤي خؤي, ئةوكاتة وةكو دوو ولآتي دراوسم دةتوانن ئاشتيانة بةيةكةوة و لةتةنيشت يةكتر بذين. ئاشتبوونةوة بةبووني ئةو خالآنة دةكرص بمتةدي, ئةطةرنا بووني بةئةطةري زؤر نابمت.

دةرئة نجام

خةلكي كوردستان قورباني دةستي ثؤليتيكي ثاككردنةوةي رذمي بةعس و رذمةكاني ثمشتر بووين, بؤية ئاسايية كةوا ضاوةروان بكرمت, نةتةوةي كورد وةكو نةتةوةيةكي قورباني لة ئةطةري دامةزراندن و ثمكهاتةي دادطايةكي تايبةت بؤ تاوانبارن, ئاطادار بكرمنةوة, ثرسيان ثمبكرمت و رمز بؤ هةلومستيان دابندرمت. بةلآم نة لة ثمش دامةزراندني دادطاكة و نة لةكاتي دامةزراندني دادطاكةدا ثرس و راومذ بة خةلكي كوردستان وةكو خةلكمكي قورباني نةكرا و طرنطي ثم نةدرا. كةسم نةهات ئةطةرةكان, ضؤنيةتي و جؤري دادطاكان بؤ خةلكي كوردستان روونكاتةوة و تميان بطةيةنن ئةو دادطايانة ضين, بؤضي و بؤ ئةوةيان لةوةي ديكةيان ضاكترة يا خراثترة. تميان نةطةياندن و لةطةليان ئةوة تاوتوص نةكرا كةوا بؤ مؤديلي نموةنةتةوةيي بؤ كورد خراثة و مؤدملي ئمراقي باشترة؟ دةسةلآتداراني سةر بة نةتةوةي بالآدةستي عارةب كة دةسةلآتي داطاكةيان بةدةستة, ئةوان حةز بةدادطايةكي نمونةتةوةيي ناكةن و نةيانويست داطاكة نمونةتةوةيي بمت, بةلآم لةمبارةيةوة كةس ثرسي بة كورد نةكرد. دةسةلآتداراني كورد ئةوةيان ثةسند كرد و بةلآم نةزانرا, بؤضي ثميان باشترة داوةري سةر بة نةتةوةي ضةوسمنةري عارةب دةسةلآتي دادطاكةيان بةدةست بمت؟ هيض لايةنمك نة ئةمةريكا نة دةسةلآتداراني كورد, هيض قورساييةكيان بؤ خةلكي كوردستان (كة طةلي قوربانية و 80 سالة لةلايةن عارةبان هةولي تواندنةوة و بةئمراقيكردني دةدرمت), دانةنا و بةهةنديان هةر نةطرتن. دادطا و ثرؤسةيةكي لةو شموةية ضؤن رةوا دةبمت, كاتم نةتةوةي كوردي قورباني بةهةند هةلنةطيرص و ثرسي ثمنةكرمت؟ ثمويستة بطوترمت, لةكؤمةلطةيةكي ئازاد و ديموكراسيانةدا, ثرؤسةيةكي ئةوها بم ئاطاداركردنةوة, تاوتومكردن, راومذكردن, روونكردنةوة, ثرسكردن و تةبامةندي خةلك نايةتة بوون. وةكو ديارة دةسةلآتداراني كورد و داوةراني كورد رؤلمكي ئةوتؤيان لةم دادطا نارةوايةشدا نيية و وةك ثاشكؤيةكي هةنطاوةكان دةكةونة بةرضاو.

طةر لةروانطةيةكي كلاسيكيانة و مؤرالانةي ياساي سروشتةوة سةيري دادطاييةكة و تاوانباران بكةين, ئةوا هيض لايةنم لة لايةني قورباني بؤ دادطايي و سزاداني تاوانباران لةثمشتر نيية, بةثمي ئةو لؤذيكة دةبواية تاوانباران بدرمنة دةستي لايةني قورباني و ئةوان بةطومرةي نؤرم و دادي خؤيان تاوانباران سزا بدةن. بةلآم وةكو ديارة ئةوة لةلايةك بةشموةيةكي سةرةكي و زؤرترلة كاتي هةلطيرساني شؤرش و وةرطمراني تةختي تاوانباران لةلايةن طةلي راثةريوةوة دةكرص بمتةدي. بةم واتاية سزادان و كوشتني تاوانبارن لةكاتي راثةرين و هةراي شؤرشةكةدا جمبةجم دةكرمت. ديارة لةو بارةدا سزاي طةل دةسةثمندرص و زؤربةي خةلكي جيهانيش نؤرماتيوانة تةبامةندي رةوايةتي سزاكة دةسةلمنن. بةلآم لةلايةكي ديكة طةر كار طةيشتة دادطا و دادطاكاري ئةوا لؤذيكي ياساي سروشت يا سزاي طةل هيض ثشتطيريةكي لةلايةن ياساي نمونةتةوةيي و لؤذيكي ياسايي و رةوايةتي دادةوة كة بنضينة لةسةر مافةكاني مرؤظ دةطرمت, نيية. ديارة ئةوةي لةئمراق روويدا شؤرش نةبوو و لايةني دةرةكي سميةم هاتة ناوةوة و تةختي تاوانباراني تمكشكاند و تائمستا طةلمكي لم دةستطير كردوون. كة ئةمةريكا بانطاشةي ئازادي و ديموكراسي دةكات, ثمويستة لةسةري كة رمزلة ياساي نمونةتةوةيي و رةوايةتي دادةوة بطرمت, ديارة ئةو كمشةيةي كة ئةمةريكاييةكان ئةمرؤ سةبارةت بة دادطاكة هةيانة و دةكةونة بةر رةخنةي زؤر لة خةلكي دةسةلآتدار و شارةزايان, لةبةرئةوةية طومان لةوة دةكرمت كةوا هةنطاوةكةي ئةمةريكا لةئاستي نؤرم و داواكارية نموةنةتةوةيةكاندا بمت.

هةرضؤني بست وةكو لة بةراييدا ئاماذةمان بؤيكرد, سى جؤري سةرةكي دادطاي تايبةت بؤ دادطاييكردني تاوانباران هةن. بةلآم هةر كشتيةى تايبةتمةندي خؤي هةية و لةهةر شوينى بةرذةوةندي دةسةلآتداران يا ئيليتي (هةلبذاردة) دةسةلآتدار رؤلي دياريان لة شيوة و ضؤنيةتي و جؤري بووني دادطاكة هةية. دةكرى دادطا و دادطاييكردن بةتةواوي رةتكرىتةوة[4]. ئةطةر تة ا سةيري دادطاييةكي رةوا و بملايةن بكةين و طوى نةدةينة بةرذةوةندي و ئارةزووةكان, ئةوا دةتوانين بلّيين ئةو جؤرة دادطاية لة ئاستي ناسيونالدا بةئةطةري زؤر بووني نييةى. ئةوة بةتايبةتي لة ولآتاني دواكةوتوو و تازةثىشكةوتوودا راستة. ضونكة لةو ستاتانةدا تراديسيؤني كؤمةلّطةي داد و دلّنيايي داد بووني نييةى. لةو كؤمةلّطايانةدا رابردووى و تراديسيؤنةكي ديموكراسيانة بووني نييةى. ئةو ستاتانة لة زؤربةي سةردةم و كاتةكاندا ثيادةي سيستةمي داسةثىنةرانة و ديكتاتؤرانةيان كردووة و مافةكاني مرؤظ لةكؤمةلّطةدا رِمزيان نةطيراوة. بؤية ناتوانرىت لة كؤمةلّطةيةكدا كة رابردوويةكي طةشي نةبووبىت, ضاوةرواني داداطايةكي ثرؤفيشنال و رةوا بكرىت. ئةو كةسانةي دةسةلآتيان بةدةستة بةئةطةري زؤر بانطاشةي ديموكراسيةت و رةوايةتي دةكةن, بةلآم ئايا ئةوان لةراستيدا ديموكراسين؟ ئايا ئةوان لة ديموكراسيةت طةيشتوون و ئامادةن ثيادةي ثرةنسيثةكاني ديموكراسيةت و ئازادي بكةن؟ كؤمةلّطةي داد و سيستةمي ديموكراسي بةشةو و رؤذمك نايةتةدي و خةبات و سالآنمكي زؤري طةرةكة. هةربؤية لةدادطايةكي تايبةتي ناسيونالدا رةوايةتي بةئةطةري زؤر بووني لاوازة يا نابىت. ئاشان ثويستة هةمووكات ثرسيار بكرىت, ئايا كؤمةلّطةي يا كؤمةلّطةكاني ئةو ستاتة كىن و ض ثىكهاتةيةكيان هةية؟ ثةيوةندي ئةو كؤمةلّطانة لةطةلّ يةكتر ضؤنن؟ كىن ئةوانةي دةسةلآتيان هةية؟ خةلّكة قوربانيةكة رؤلّيان ضةند لة بريارةكاندا هةية؟ هةربؤيةش كة دةلّىن دادطاي ناسيونالي فلآنة ستات, دةكرى ئةو دةربرينة نارةوا بىت و هةندى فاكتةر و راستي بشارىتةوة. ضونكة دةكرى كةمينةيةك يا طروثىكي ئىتني دان بة داطايةكي ئةوها دانةنىن و خؤشيان بة بةشىك لةو ناسيؤنة نةزانن.

ئةوةي بة كورد وةكو نةتةوةيةكي قوربةاني دةستي نةتةوةي عارةبي دةسةلآتدار و ضةوسىنةر ثةيوةستدارة, ئةوا ئةو دادطا ئىراقية بؤ ئةوان ناطونجاو و نارةوايةى. ضونكة كةساني سةر بة نةتةوةي تاوانبار و طةلكوذ دةسةلآتي دادطاكةيان بةدةستة و ئةوان بةشىوةيى دادطاكة دةسوريىن كة بةئةطةري زؤر لةطةلّ بةرذةوةندي خؤياندا طونجاوة. كورد وةكو نةتةوةيةكي قوربةاني لةبةرذةوةندي داىيية كةساني سةر بة نةتةوةي ضةوسىنةر بةهيى جؤرمك تىكةلّي داطايىكردني تاوانباران بن. بىطومان خةلّكي كوردستان زؤر دلّخؤشن بة سزاداني تاوانباران, بةلآم كشتيكة هةر ئةوة نيية و تة ا سزاداني تاوانباران لةدادطايةكي نارةواي عارةباندا تيماري بريىنةكاني ئةوان ناكةن. جطةلةوةي ئةوة مةبةستي رامياري عارةبةاني لةثشتةوةيية, رةهةندي بةرذةوةندي ناسيونالىستانةي كورد سنوري ستاتي ئىراق دةبةزىنى و بةدواي دانثىنانمكي نىونةتةوةييدا دةطةرِى, بؤيةش دادطايةكي نىونةتةوةيي دةكرا رِمطا لةبةردةم ئةو خةونة دىرينةية ئاسانتر بكات و وابكات رةوايةتي دؤزي كورد باشتر و لةسةر ئاستي جيهاني بة دةزطا و رِمكخراوة نىونةتةيةوييةكان و خةلّكي جيهان بطةيةنىت. ئةو دادطا ئىراقية بةثىي توانا سنور بؤ رةوايةتي دؤزي كورد دادةنىت و تابؤي بكرىت ناهىلّى سنوري ئىراق ببةزىنىت. بةمشىوةية لةبةرذةوةندي كورد و كشتيكةي دابوو, دادطاكة لةدةستي عارةبان دووربىت و نىونةتةوةيي بىت. ئةمة جطةلةوةي دادطايةكي نىونةتةوةيي بةهؤي بملايةنيةكةي دةيتواني باشتر يارمةتي ئاشتي و ئاشتبوونةوة لةسةر بنضينةيةكي طونجاودا بكات.

نةتةوةي ضةوسىنةري عارةب و كةساني سةر بةو نةتةوةية نةدةبواية مافي ئةوةيان بدرىتى و بتوانن كاريطةريان لةئةنجامي ثرؤسةي دادطاييةك كة بة نةتةوةي ضةوساوةي كوردي ذىردةستي ئةوان ثةيوةستدارة, ببىت. ئةو داوةرانةي بةشداري دةكةن كةمسكيان نةبىت كة كوردن, ئةواني ديكةيان سةر بةنةتةوةي ضةوسىنةري عارةبن و لةلايةك طومان لة رابردوويان دةكرىت, لةلايةكي تر خاوةني هةلّوىستي رامياري تايبةتي خؤيانن و بةئةطةري زؤر دذي سةربةخؤيي كوردانن. بؤية ئةوانة لةدوور و نزيك نةدةبواية توخني دادطايةك كة ثةيوةندي بةكوردةوة هةية, بكةون. ضونكة ناكؤكي نىوان كورد و عارةب بة درىذايي تةمةني ستاتي ئىراق بووني هةبووة و نةتةوةي داطيركةر و ضةوسىنةري عارةب ويستويةتي كورد لةبؤتةي كؤمةلّطةيةكي عارةبي ئىراقيدا بتاوىنستةوة يا هةر بةيةكجاري و بةهىز لةناوي ببات هةروةكو ئةوة ئاماجي

[4] بؤنمونة دةسةلآتداراني تةيموري رؤذهةلآت نايانةوى و حةز بة بووني دادطايةكي تايبةت بؤ دادطاييكردني تاوانباراني ئةندةنوسي ناكةن. ئةوان ثيانواية بةرذةوةندياىن لةدادطايةكي ئاوادا نيية و بووني ئةو دادطاية زيانيان ثىدةطةيةنىت, ضونكة تةيموري رؤذهةلآت لةلايةني بازرطاني و ئابووريةوة وابةستةي ئةندةنوسيايةو و ئةوان نايانةوى كارمك بكةن وابكات ثةيوةندي ئةوان لةطةلّ ئةندةنوسيادا تمك بدات.

طةلكوذيةكةي ئةنفال بوو. ئةو تاوانانةي كة دذي كورد ئةنجام دراون جياوازن لةو تاوانانةي كة دذي طروثمكي راميارى بةرهةلستكار يا طروثمكي ئمتني ئةنجامدراون. ئةنجامداني ئةو تاوانانة لة روانطةيةكي رةطةزثةرستانةي ناسيونااليزمي عارةبيةوة دذي خةلكي كوردستان ئةجامدراون. ناكؤكيةكة ناكؤكيةكي ناسيونااليستانةي نسوان دوو نةتةوةي ناسنامة جودا, مةذوو جودا و خاك جودا بووة. ناكؤكيةكة ناكؤكي نسوان نةتةوةي داطيركةر و نةتةوةي خاك داطيركراو بووة.

جطةلةوةي نارةواية عارةب تمكةلي داطاكة بمت, ئةطةر سةرنج بدةينة توانا و لمزاني داوةرةكان, ئةوا طومان لةوة دةكرمت كةوا زؤربةي ئةو داوةرانة يا هةر هةموويان خاوةني توانا, شارةزايي و ئةزموونى ثويست بن. ئةوةجطةلةوةي طوماني زؤر لة دةستثاكيان دةكرمت بكرمت, ضونكة ئةوانة طةلكيان ثةروةردةي سةردةمي رذمي ديكتاتؤري بةعسن و لةو سةردةمةدا كاري ياساييان كردووة.

ريزكردني تاوانة جؤراوجؤرةكان و لةيةكترجوداكان لةتةنيشت يةكتر و بةستانةوةيان بةسةردةمي سةدام و بةعس, مةبةستمكي راميارياني عارةبة دةسةلآتدارةكانة. ئةوان طةرةكيانة تاوانكاريةكان بة سةردةمي بةعس و سةدام ببةستنةوة و تاوانةكة هةمووي بخةنة ئةستؤي ئةوان, بة مجؤرة لةطةلَ دادطايي و سزاداني ئةوان, خالي كؤتايي بؤ تاوانةكان دادةندرمت و ئيتر كةسي ديكة بةرثرسياريةتي سةبارةت بة تاوانةكان ناكةوىتة ئةستؤ و كةسيتر لة بةرامبةر رابردوودا بةرثرسيار نيية. ئةوان بةمشوةية دةيانةوم خؤيان لة بةرثرسياريةتي تاوانكاريةكاني دذ بة كورد و كةمينةكاني ديكة بثةرمننةوة و خؤيان لة خؤضاككردنةوة و قةرةبووكردنةوةي ئةو تاوانكاريانةي ثمش سةردةمي سةدام رووياندواوة بثةرمننةوة. ئةوان دةيانةوم تاوانةكة بخةنة ملي سةدام و كؤمةلَك بةرثرسي بةعس و بةمشوةية تاوانةكة لةملي نةتةوةي عارةبي ضةوسينةر دابمالَن. واتة دةيانةوم بة خةلكة قوربانيةكة بلمن كةوا نةتةوةي ضةوسينةري عارةب تاوانبار نيية, بةلكو كؤمةلَك بةرثرسي بةعس تاوانبارن. ئاشكرايةي هةموو ئةوانةي بةشداري طةلكوذي و بةعارةبكردن و ثاكتاوي رةطةزيان لةماوةي تةمةني ستاتي ئمراقدا كردووة, كةموزؤر تاوانبارن. ئةوجا ئةوانة ئمستا طيراون يا ئمستا لة دةسةلآتدا دةستبةكارن, ئةوة لة راستيةكة ناطؤرمت. بةعارةبكردن و ثاكتاوي رةطةزي و كوردكوذي لةسةردةمي سةدام دةستي ثمنةكردووة و سةدام داهمنةري ثؤليتيكي لةناوبردني كورد نيية, بةلكو سةدام تةنها درمذةثمدةرمكي درندةي ئةو ثؤليتيكة و تاوانكاريةكان بووة.

بةئمراقيكردني دادطاكة و سةيركردني تاوانكاريةكان وةكو تاوان دذي طةلي ئمراق و خةلكي ئمراق, واتة وةك يةك سةيركردني تاوانكاريةكان, مةبةستي بضوكردنةوة و قؤرخكردني تاوانكاريةكانة لة باوةشي ئمراقدا. بةمشوةية هةولَدانة بؤ شاردنةوةي جودايية رةطةزي و ناكؤكية رةطةزيةكة كة سروشتيانة نايةوم لة ضوارضوةي ئمراقدا سةركوت بكرمت و بمينمتةوة. بةمشوةية ئةو تاوانانةي بةرامبةر بةكورد كراون, وةكو تاوانمكي ململانمي رةطةزي و ناسيونااليستانة سةيريان ناكرمت, بةلكو وةكو تاونمك كة دذي خةلكي ئمراق كراون سةيريان دةكرمت. واتة هةولَ دةدرمت واثيشاندرمت, كةوا ئةو تاوانانة تاوانمكن رذمممكي ديكتاتؤر دذي خةلكةكةي خؤي ئةنجامي داوة. ئةوة هةولَمكة تةريبيانة دوو مةبةست دةثمكم, يةكةم هةولَمكة بؤ شاردنةوةي جودايي نسوان دوو نةتةوةي دذبةيةك دةدرمت, دووةم هةولَمكة بؤ ناوخؤييكردني كمشةي كورد دةدرمت و نايةوم كمشةكة سنوري ستاتي ئمراق ببةزمنمت. ديارة ئةوةش دةرهاويشتةيةكي سروشتيانةي ثؤليتيكي ئمراقضيةتييةي, كة لةلايةك شملطيرانة خةبات بؤ يةكطرتوو هممشتنةوةي ستاتي داسةثمندراوي ئمراق دةكات. لةلايةكي ديكة بةربةست لةبةردةم بةرةوثمشةوةضووني رةوتي سروشتيانةي كوردستانضيةتي دروست دةكات. بةشمووةيةكي ديكة ئمراقضيةتي ثرؤسة و ميكانيزممكة ئاماجةكةي بةئمراقيكردني ئةو دياردة و فةنؤمينانةية كة لاملي لة ئمراقيبوون دةكةن.

برواكردن بةوةي كة بةداطايكردن و سزاداني سةدام و تاوانباران, ئيتر ضيتر تاوانكاريةكان دووبارة نابنةوة يا ئةوة دةبمتة وانةيةك بؤ ئةوانةي مةبةستي تاوانكاريان هةية, بةئةطةري زؤر خؤشباوةرانةية. ضونكة تاونكاريةكاني كة دذ بةكورد كراون بةر لة سةردةمي سةدام و بةعس هةبووين. ئةو كةلتورة ئيسلامي و عارةبيةي كة سةدام و عةلي كيمياوي و ئةوانيتري دروستكرد هةروا لةطةردايةو و بةطةرمي لةذياندايةو. بؤية ئةو كةلتورة بةئةطةري زؤر دةتوانمن كةساني وةكو ئةوان دروست بكاتةوة و ثمبطةيةنمت.

ئاشتبوونةوة بؤ بةديهمناني ذيانمكي ئاسوودة و بمن كمشة لة نسوان دوو نةتةوةي دذبةيةك و رابردوو خومناويدا خالمكي طرنطة. بةضارةسةري كورتخايةن و خؤطلكردن لةراستيةكان و ثينةكردن ئاشتي و ئاشتبوونةوة نايةتةدي. بةخؤطلكردن لة جودايي رةطةزي و شاردنةوةي ئةو جودايية لةبؤتةي ئمراقيبووندا نايةتةدي. ثويستة هؤكارةبنضينةيي و سةرةكيةكاني ناكؤكي نسوان كورد و عارةب دياربكرمن و هةولَي ضارةسةريان بدرمت. واتة ضارةسةري راستةقينةي ئةو

فاكتةر و هؤكارانةي كة باكطراوندي كةشة و ناكؤكي ناسيونااليستانةي نيَوان كورد و عارةبن, بكرِيت. هؤكار و فاكتةري بنضينةيي كة باكطراوندي كةشةكةية, بةزؤر لكاندني باشوري كوردستانة بة ئيَراق, نكؤليكردني مافي ئازادي طةلي كوردستانة و هةولَي نارةواي تواندنةوةي كوردة لة بؤتةي كؤمةلَطةيةكي عارةبي ئيَراقيدا. ئةوة جطةلةوةي ئاشتبوونةوة يةكلايةنة ناكريت و نايةتةدي. ئاشتبوونةوة نايةتةدي كاتيَ طومان و دردؤنطي بالَ بةسةر نيازي نةتةوةي بالآدةستي عارةبدا بكةشيت. ئاشتبوونةوة كاتيَ دةكريَ بةتةدي كة نةتةوةي بالآدةست نيازي ثاك بيت و دةستثةشخةري بيت. دان بة تاوانكاريةكاندا بنيت و داواي لَبووردن لة نةتةوةي قورباني بكات. دةستثةشخةري لة ضاكردنةوةي زيانةكان بكات و ئامادةي قةرةبووكردنةوةي تةواو بيت. عارةب ئامادةبن دان بة سنور و خاكي كوردستاندا بنيَن. عارةب ئامادةبن دان بة يةكساني و وةكويةكي ئازادي نةتةوةيي دابنيَن, بة مةبةستي نةتةوايةتي كورد دابنيَن و لةبةردةم مافي ضارةنوس و سةربةخؤيي كورد رِطر نةبن. ئاشتبوونةوة لة ضوارضيَوةي ئيَراق و لة ذير ناوي مافي نيوةضلي فيدرالي و خؤبةرِيَوةبردن نايةتةدي, بةلَكو لةئةطةري بووني دوو ستاتي سةربةخؤي كورد و عارةب لةتةنيشت يةكتر دةكريَ بةتةدي. ضونكة سروشت و فاكتةري بنضينةيي سةرهةلَداني كةشةي كورد لةباشور كةمتر لةوة ثةسند ناكات.

دانيمارك 10.1.- 2004.11.15.